

Հոհոտեր

Երգերգեր

1911 թ.

2 25



ՀԵՆՆՈՒՄԵՆ ԿՈՊՅԱԿ

Ե-ՆՈՅՄԵՆ

29418



Գրքատուն, ԲԻՅՈՒԹ. 11035 Երևան 37 ՄԻՐՆ
Թ. 11. 1911-13 Վ. Ռ. ՋԵ

Handwritten signature or initials in blue ink at the top right of the page.

საღმთაგონი მასალა

(შეკრებილი ეპისკოპოს კირიონის მიერ).

ა

აბალე? — აბა? [ქონლისა.
 აბარება — საშენებლად აყვანა სა-
 აბდა-უბდა რაშვა უთავბოლოდ.
 აბნევა ნემსის აკება.
 აბოეტი უეეტი.
 აბრაგანი დახეთქება.
 აბრუ სახელი, ნდაბა.
 აგანგალა საყმაწვილო თამაშ-
 ბაა. დედას ამოიჩევენ, რა-
 მელიც ქამრით უჩვენებს ცხ-
 ველის, ან ფრინველის ზომას.
 ვინც გამოიციან ქამრით გა-
 მოუდგება სხვებს.
 ადესა უურძენია იზაბუა.
 ადიდებსი ადიდებს სული ჩემის
 თქმა (საეკ. წიგნ.).
 ადრაბაგი ფანჯარა.
 ავარა უბინაო, მოხეტიალე.
 ავტოკეფალია თვით-მოთავე, და-
 მოუკიდებელი ეპისკოპოსი.
 აზართიანება წაქეზება, აჯანყება.
 აზგამო ძაღლის გაგდება შინიდან.
 ააათა ძაღლის გაგდება.
 ააათება აკვანში მწოლიარე ბავ-
 შვისთვის ხელების ახსნა.

ათეული
ათეშგაშა საცეცხლე, მანგალი.
 აინინა კერძი ქართველთა, რომე-
 ლი აღმართა მეფემ საუმატგ-
 მა (ქარ. ცხ. I, გვ. 33).
 აკიდო მოჭრილი ტოტი ვაზის
 ორ მტკუნინანი.
 აკონვა კონათ შეკვრა.
 ალა-ალა
 ალალი ეტევიან ბავშვს, რადე-
 საც ლუკმა დაადგება უელზედ.
 ალალი აღი, რომელიც ბავშვებს
 იტაცებდა. [დაწვა.
 ალანძვა წვადის შეტრუსა, აღით
 ალაწოდა მდალი, ტანწვრილი.
 ალახი დაღმართში ურმის შესამა-
 გრებელი.
 ალეში ანარჩევი ხილი.
 ალერსი ჰერანჯის ამხანაგი.
 ალთა-ბალთა უთავბოლოთ და-
 შარავი.
 ალილო შობის დამის მილოცვა,
 ხაფხური ჭიშნი. [რე.
 ალჩუ სათამაშო კოჭის მეოთხე მსა-
 ალხანა
 ამალიკი ქართველი ერძელები
 უწოდებენ სომხებს.

Handwritten notes in blue ink on the right margin, including the number '31' and some illegible characters.

ამირანი ზღაპრული გმირი, რომელიც მიმჭვადუღია კავკასიონის კლდეზედ.

ამლაკი ჭრელი ცხენი.

ამოთაქვა ამოვარდნა, ამოწვევტა.

ამოქაქანება სულის მობრუნება, დასვენება.

ამოყაქვა ამოღება ჯიბიდან ანა არა.

ანდრიაული შავი უურძენია.

ანამ მისათვლელი: ხუთანამ, ექვსანამ, ათანამ და სხ.

ანანი არ არის.

ანგალი გასწორ-გასწორ მოსიარულე, თავქეიფა.

აოდვა სინესტიკან ეანის გაშუშვა, გაშავება.

აპაპაპა არ იქნება, არ შეიძლება.

აპა, აპაში წასვლა გასეირნება, სტუმრად წასვლა.

აპანტალა აპრილის მონაგები, სიტუვა გადაკვრით -- ნაბიჭვარი. აპრილი -- აპანტალა.

აპლაკვა ფეხების აშვერა.

არჟანი (არაჟანი) რძე რომ მოიგდებს თეთრად ნაღების მოხდის შემდეგ.

არმაზი ქართველთა კერძი, აღმართული შეუფე ფარნაოზისკან, რომელიც იყო სპილენძისა; ეცვა ჯაჭვი ოქროსი და თავზედ ეხურა ჩაფხუტი ოქროსი, სამხრენი და თვალნი იუგ-

ნენ ზურმუხტისა და ბივრითისა და ხელში ეხურა ხმალი ელვარე და ბრწყინვალე (ქართ. ცხ. ნ. I, გვ. 32, 74).

არტახი ბავშვს რომ აგვანში ჩაწვენენ გადაუტერენ ხოლმე.

ასკიკუკუ ხტუნვით თამაშობა, სირბილი.

ასომთავრული მსხვილი საეკლესიო ანბანი.

ასფერულა (Asperula) მცენარე. **Асперула** см. Энци. Слов.

ატენური უურძენია.

ატორლილება ადევნება.

ატუ ძაღლის დასევა.

აფხაზური ცეკვაობა; მწვადი.

აფხატება აცოცება კლდეზედ, კედელზედ.

ალუ ბავშვებს ეუბნებიან ალერსით.

აყალო უფითელი მიწა.

აყლაყულა მალაღი კაცი.

აშენება ურმისა ურმის გაკეთება.

აჩია ვირი.

აჩუა ცხენი.

ახში მაინც.

ბ

ბაბა ჰური.

ბადრი ძმას ზღაპრული ყარამანისა და უსუფისა. [გელია.

ბათლახი, ყარაბათლახი ფრინ-

ბათქაში არეულ ქვიშა-კირით გამოდევს.

ბაიბანა სოფლის განაზიარა ადგი-
ბაკაკა ბატკანი. [ლი.]

ბალლი ბავშვი.

ბანდალი აქა-იქ მივლას-მოვლას.

ბანდუში ბოძხედ დასადები ხის
ნაჭერი სიმაღლის მოსამატე-
ბლად.

ბარდაბარ, ბარიბარში ქვით,
სწორ და სწორ.

ბარდა მცენარე ცულის ზირას მა-
გვარი.

ბარდი დიჭ-ხე-ბალახნარი.

ბარიდ კიკინი თხათა.

ბარტყუნი ფეხებით ბრახუნი.

ბასმა ბრძახების ქადაღდი.

ბასილა სახალწლოდ გამოცხობი-
ლა კაცის სახე (ფიგურა).

ბატიბუტი დახალგაული სიმიანი.

ბატუა დიდიღედა.

ბაუა ბავშვი.

ბალარა მცირე ტყე.

ბალდადი სამშობლო, მშვენიერა
კაშლილი ადგილი ჭკურ-წყლით
შეშეული.

ბალდადი აბრეშუმის თავის მო-
სახვევი.

ბაუბაუ დევი ცხრა-თავიანი დევი.

ბაყილო გადასარგავი ზატარა ხე-
ხილი.

ბაშაგი უფლება ღარიბთა დარჩე-
ნილ თავთავების შეკრების
მომკის შემდეგ.

ბაჩანა

ბაჩაჩა, ბაჩუა დაბალი ტანის სა-
ქონელი. [ნაჭერი.]

ბაცანკალი თავ-ქვეშ დასადები ხის
ბაწარი აილო—როდესაც მილი-
დან გაბმულად არაუი დაიწ-
ვებს დენას.

ბაჯაჯლანა მაიმანი, უსახური, და-
ბალი ტანისა.

ბაჯუჯა ფეხებზედ ბუმბულ გა-
მოსული ქათამი.

ბელი-ბელი ბეგრი.

ბერთხილა ხე, რომელიც ისხამს
თხილისავით ნაყოფს.

ბერიკაობა ვეგლიერში გადაცემენ
სხვადასხვა ცხოველების ტყა-
ვებს და თამაშობენ.

ბერკეტი დიდი კეტი.

ბერყენა გარეული ზანტის გვარია.

ბეკი კერზი, გაუტენარი, შეუზავა-
ბეჩავი საბრალა, საწყაღი. [რი.]

ბეცი ახლოს კარგად ვერ მხედვე-
ბეწეწინა ერთი ბეწი. [ლი.]

ბეხრეკი დაბერებული, ძალა-გამო-
ლეული.

ბეჯითი მუყაითი, მოცადინე.

ბითუმი როდესაც ხანი არა აქვს
კაფიცრულს, ან კედელს—
კარფანჯარა (ურუ კედელი), ან
ერთიანათ გაღესილი.

ბიკონი კვარი.

ბირკი, ბირკა მცენარის ეკლიანი
ბუბუნდო, ტანსამოსს რომ
ეკრობა.

ბლანდვა სპირისა და სარხულის ერთად აბლანდვა შესაკერად.

ბლითი კვერი თეთრი ზურისა, **ბლონდი** ლეჩაქი. [БУБЛИКЪ.

ბობოლა ერთდში ჩამოკიდებული ნაცრით ამსილი ჰატარა ჰარკი, რომელსაც შვიდი ფთა ურჭვია და დიდმარხვის კვირებში თითო-თითოს გამოსძრებენ ხალხი.

ბობოლა დიდი ვინძე. [დებს.

ბოგინება ცხორება, ფეხის მოკიბოლოთრია ბზე-თივის სახიდი მთის ურემი.

ბორანი წყალზედ გადასასვლელი გადაბმული ნაგები.

ბორძიკი ცხენის სიარულის ნაკლულევანება.

ბოჩი ქარაველთა კერძი.

ბოხი სქელი ხმა.

ბოჯგი დაბალი ბოძი.

ბრაგვანი ძირს დაცემა.

ბრელო ბუჩო, თივას რომ სცვიფა.

ბუა, ბუაი ამ სიტყვებით ბავშვებს აშინებენ.

ბუგანი ადგილი, სადაც საქონელი ერთად დაეურება ხალხი.

ბუდნა-ბუდნა ჯგუფ-ჯგუფი.

ბუერი თეთრი ურძენია

ბუზულაკი ბზიკი.

ბუთქი გადაკაფილ ხეზედ ამოსული ტოტები.

ბუქნაპოტი ჰატარა ჭოტი.

ბულაყი ჰატარა წყარო.

ბულბულა ევაგილია, მთაში იცის.

ბუნთურქნი აწინდელი დიდოკლები (ვანუშტ. გეოგრ. გვ. 326).

ბურაო ხის გასახვრეტი, ან ჰრამბკის ამოსაძრობი.

ბურაო სტაქანი დიდი სტაქანი.

ბურახი სიმინდისგან ანუ ქერისგან გამომხდილი სასმელი.

ბურსა თოფლიანი ნისლი.

ბურქოიანი ღოში შუაგულში გაფუჭებული, დამზალი.

ბუტყუნა ცხვირში მოლანარაკე

ბუყბუყი მუცელში ხმაურობა, მცირე გვრემა.

ბუჩო ჩაბაბუდა.

ბუძუნძლო ნესვის ანუ კიტრის გული, რომელშიაც ახვევია თესლი.

ბლინძვა თავის მოტანა, ამრეხა.

ბლლაძა ჩავიტანე სისწრაფით ჩაველი.

გ

გაბნევა ნემსისა ნემსის გაყრა, გამაგრება.

გაგა ძაღლის გარეთ გაგდება.

გაგანი ხმაურობა.

გადაბირება თავის მხარეზედ გადაბუგვა გადაწვა. [დაევანა.

გადალოცვა ქორწილში ან ქვლეხში ფუფით შეწვნა.

გადამცნილი გადაგვარებული.

გადაფუჩეჩება უგულისუერთო წა-
კითხვა, ფურცლების გადაშლა.

გადაღრძობილი დრას გადასუ-
ლი, დასნეულებული.

გადაულურწვა გადაკვრა.

გადაშვლება გადახდევინება, თა-
ვიდან ქუდის ახლა.

გადაშურლება მათრახით ან სს-
ხრით გადაკვრა.

გადაჭერა მათრახით ან სსხრით
გადაკვრა.

გადახუხვა გადაკვრა, დალევა.

გაღვრინული ცხვირ - გაჭულე-
ტილი, ნესტოებ განიერი
ცხვირი.

გავარვარებული ძალზედ გახუ-
რებული თხე.

გაზვა, დაგაზვა დაკაწვრა, ნა-
ღირთ ნაკებნი.

გათავნიერება თავნისა და მოგე-
ბის გათანასწოროება.

გათეთრება საქმისა გაკეთება,
გაჩანჩვას.

გათვლა, გაითვალა თავისი გა-
მოიანგარიშა.

გათრეულა პირველი დღიური გუ-
თნის გამართვის დრას, რთ-
მელიც გუთნის დედას ეკუთ-

გათხლეშა გარტემა. [ვნის.

გათხორვა გაყვანვა წულისა.

გაიმ ქართველთა კერში ვერცხლი-
სა, რომელი აღმართა აზომ.

(ქართ. ცხოვ. I, 28).

გაკრულვილი კაკალი წენკო
მოშორებული კაკალი.

გალალვა გარკევა.

გალახული ღვინო გზისგან გა-
ტეხილი, ძალა - გამოლეული
ღვინო. [სარეცხისა.

გალივლივება წყალში გაულება
გამარჯვებული დღიური კარგი
გუთნულის დღიური.

გამობზინება ზერანგის ამხანაგის
ჩაძრობა.

გამოკემსვა გამოხემსვა, გამოკერ-
გამოლასტული შშიერი. [ვა.

გამომარყუშება თაკის რგოლად
გამონასკვა ბოლოში (წვერში).

გამორჩენა შემოსავალი, დარჩენა.

გამოტვინება, - ული ჭკუა გა-
მოლეული, ჭკუა თხელი.

გამოჩერჩეტებული გამოსულე-
ლებული, უტვინო.

გამოჭეჭვა გამოწოვა.

გამოხურდავება წვრილზედ და-
ხურდავება.

განარცხვა, განარცხული სს-
ქონლის და ფრინველების ტან-
ში გახსნა, გაფაღარათება.

განერა

განმარჯობა

განცემა გარტემა.

განცვიფრება გაკვირვება.

განწყრომა გაწყრომა.

გაპა - ჭყვა ხელების გაშლა.

გაპოხვა ქონის ან დუმის წასმა.

გაჟუჟვა გაჟლეტა.

გარდაბოსი შვილი ქართლსისა, გმირი, აღმაშენებელი გარდაბანისა (ქართ. ცხ. I, გვ. 19).

გასახლვა, გასახლე მკლავების გაყრა სახლეში, მკლავები გაუყარე სახლეს.

გატიკნული გამაძლარი, გაბერილი.

გატეა გატეხა.

გატვრინვა განზავა, განუმეხა, გაუყნება, გარინდვა.

გაქირცვნა კანის გაძრობა, გაღობვრა.

გაქლესილი გახეხილი, ზირში მქებარი.

გალნიოშება აწეწა საქმისა, გაუთავებლობა დაწეებული საქმისა.

გაჭყიპვა ბეერი სასმლის დაღევა.

გაჩიოსი გმირი, შვილი ქართლსისა, აღმაშენებელი გაჩიანისა (ქართ. ცხ. I, გვ. 19-20).

გაცი ქართველთა კერზი ვერცხლისა, რომელიც აღმართა აზომი (ქართ. ცხ. I, გვ. 28).

გაძეკილი გატენილი.

გაწყალეებული ხმარებისგან დაღეული, გაცვეთილი.

გაჭარვა სინესტისგან მასაჯლის გაფუჭება.

გაჭეკნილი გატენილი.

გაჭიჭეებული დაბერებული, აბოლებული მწვანელი.

გაჭყიპვა ეელთამდე ავსება.

გახიწვნა სახლის გალაგება.

გახვლება გაძრობა, გატყავება.

გეზი კვალი, სუნის ალება ძაღლისგან.

გენა ალერსი ბავშვებისა.

გველ-კუი ზატარა კუ მებენავი.

გვიბძანე სიმღერას.

გზის გათავაზება გაცილებს.

გლიმი კრინტი.

გმინვა ტანჯვა.

გნაცი ძალი, ღონე.

გნიასი ყივილ-ხივილი, ხმაურობა.

გოგვა, მოგოგავს ჩქარი ნაბიჯით სიარული.

გოგონა ზატარა გოგო.

გოგორა, გოგორობა ცვრევა.

გოგუცი ზატარა გოგო.

გოთაობა გოთა ჯიხია მთკაუჭებული, რომელითაც რიკსა სტემენ.

გორგოლა ზატარა თვალი ურმისა, გინა გუთნისა.

გორგოლაჭი საბავშვო ურმის თვალი.

გორგომიჭელა მთელი ლეხების ხურჩხელა.

გორდა თაბახი ხისა.

გორზავალი ხის ფენი.

გოროხი გამმარი ტყასი.

გორხანა საფლავი.

გრიჭა მაგარი თიხა.

გულის აჩუყება ცრემლების მოსვლა.

გულის გადმოქანება შეშინებს.
 გულის ძმარვა გულის წვა.
 გულუბრყვილობა გულწრფე-
 ლობა.
 გუფთა-ბოზბაში ცხვრის ხორ-
 ცის წვენი, რომელშიაც და-
 კეზილი და დასოხსლეული
 (დაკუნდავებული) ხორცია.

დ

დაბნევა დუგმ სა დუგმის და-
 კერება.
 დაბოლოვება როდესაც ურმის
 ბოლო დასძლევის და თავს
 მაღლა აიწევს.
 დაბოხებული დაბერებულია, ხმა-
 დასქელებული.
 დაბუხული ფრთა-ჩამოყრილი.
 დაბუხული დაძრული ეინვისაცან.
 დაბჯინება დაყრდამა, დანაბრება.
 დაგაზვა დაკაწვრა, დაკლეჯა.
 დაგუგუნება ბუხრის შეკეთება
 ცეცხლისა.
 დაგშამათოს დაწეველა რჯულ-
 დადა დედა. [გადამდგართა.
 დავახშმება მთვარისა მთვარე
 რომ ვახშმის შემდეგ ამოვა.
 დაკარწახება ტანსაცმელის აწევა.
 დაკოყრებული გამაგრებული ან
 ადამიანის ტანზედ ან ხეზედ,
 დაბეგვილი.

დალაბანდი დოლი.
 დამალი ექლის ჩამოსვლა.

დამპალი გაფუჭებული, აურთლე-
 ბული.
 დანაბრება დაყრდამა.
 დანანა კერზი ქართველთა, რომე-
 ლიც აღმართა მეუემ საუმარგ-
 მა (ქართ. ცხ. I, გვ. 33).
 დანდობა, დაინდო დამაკება, და-
 მაკდა.
 დანდრაზა სქელი ადამიანი.
 დაოსება დაქანცვა, დასუსტება.
 დაუარული დაზნარული.
 დარანი სადაც მდინარეში თევზი
 იმალება.
 დატკრეცილი დაწითლებული ლ-
 უები.
 დაფაშრება გამომცხვარი ზურის
 გამომხმობა.
 დაფერცხვა დედლის დევნა.
 დაფოლება ფასის და დირსების
 დაკლება.
 დაფორიაქება დაბოხობა.
 დაქოქა (დაქოქვა) მომართვა.
 დაღაზული დაკაწრული.
 დაღვრემილი დარდიანი, თავ-
 ჩაღუნული.
 დაყიალება, ყიალი უთავბო-
 ლთ სიარული.
 დაყონება დაცხრომა.
 დაყრდამა დანაბრება.
 დაყურსებული გადამდნარი ვერ-
 ცხლი.
 დაშნა, დაშანი ხმალი.
 დაშარტვა მაგრა შეკვრა.

დაჩოთინება ხელის დატევა, ჯობნა.

დაცინცვლა დატეუება, მოტეუება. დაძახვა შემძახვა სიმღერისა.

დაწრწის უთავბოლოდ დადის. დახე დახედე. [ბა.

დახლა-ბურთი საბავშვო თამაშობა. დახლ კნილი ბრუდე, არა სწორე.

დედანი გუთნის ფთის უკანა ნაწილი.

დეკნა, დეკეული ახალი ძრახს. დელამა უველის ამოსადებად რომ

რძეს შეადებენ. დიამბეგო სიმღერა. [ბათი.

დიდი შაბათი ვნების კვირის შადიდრაჯობა დიდ-დიდის გაყოფა, მათი მიბახვა.

დიდ-ხუთშაბათი ვნების კვირის დოდო გოგო. [ხუთშაბათი.

დოზანა დოლა ურქო საქანელი.

დორანი იღბალი, ბედი. [სხვ.). დოყ-დოყი ნორჩი (მწვანელი და

დოშტოროლა ჩილიკას რომ დაჯდებენ მიწაზედ გასაკრავად

დრემლა ცხვრის განავალი, ცურდრკუ მზაკვარი. [ცლი.

დრუზვა, ვდრუზე დარტემა, დავარტეი.

დუბელა მზისგან გამთბარი წყალი. დუბეში ნარდში ორჯერ ხუთიანი.

დუჟი ბნედიანს რომ მოსდის ხალხე ფურთხი.

დუთკო აბურცებული, დასიებული თითი.

დუფანჯი ნარდში ორჯერ ხუთიანი.

ე

ებო ერბო. ელეთ-მელეთი მეტის მეტი სურელთი ერთი. [ვილი.

ელმოდა სტეიოდა. ეტი ნაწილი ვენახისა.

ექანი მყარი. ეჭიო რთგომ არა! დაახ!

ვ

ვაჯანი ვარცლი. [ლობა. ვაინაჩრობა მეტი სახსრის უქანვარანგი ზამთრის თბილი დაშე.

ვარიკელა კურდღლის მოზრდილი ბაჭია.

ვარსამატი (ქართ. ცხ. I, გვ. 49). ვახრაკი წყარო.

ვეეართელა ძალიან დიდი. ვირგლა გაუთლედი, დიდი ტანისი. [ნაინი.

ზ

ზაალა წაილო შემაწუნა, საქმე გამიჭირა.

ზადენი ქართველთა კერში, რთმელი აღმართა შეფემ ფარნაჯამ (ქართ. ცხ. I, გვ. 34).

ზამათი დიდი თოვლი და წვიმბა, თოვლ-ტყვანი.

ზამინი შესამავრებელი ბოძი.

ზამინი, სურვილი (ვ)

ზედადგრობა საუმაწვილო თამაშობა.

ზანრუმა, ზანრუმალა

ზედახროვა თავის მოყრა ერთად.

ზეით-ქვეითად ყოფნა როდესაც კაცი უქეთობს და ღვინათ კი არ არის ჩავარდნილი.

ზემჭვრეტი დაუგვირვებელი კაცი.

ზი! ზი! ძაღლის გაბრაზება.

ზიზია ახალი, კარგი.

ზინათი სიმდიდრე.

ზოსტერი სარტყელი.

ზუზი მალაღი, აწოწილი.

ზურგულეზა

თ

თავობა ასკილით თავგების გარეკვა სახლიდან უველიერში.

თავანკარა ზირველი რამ, წმინდა, სუფთა.

თავრიელი საქალამხე თავის კანისა.

თავწვერა თავის ნათქვამი, კერზი.

თავხე რაზედაც კოჭები აწევა.

თათარი ქართველებმა ზირველად უწოდეს ეს სახელი მონღოლებს (ქარ. ცხ. I, გვ. 344).

თათარი-ხნათ როცა ხორცი მოხარშვაში შევა, სანქართო მოთათები ხელები. [ხარშვა.

თალია ერთი თამაშობა ხარდზედ, ჭანდრაკზედ.

თამელი მაგარი ხე, რომელსაც დერძად ხმარობენ.

თანგი—ები ეუძმის საწური ხვის გასამაგრებელი ძირის ხეები.

თაობა რომელი დღე ახელი.

თარბე (თაიბე?) ეხლანდელი ის-ზანია. [კროკები.

თარგი გამოსატყედი მინუშები, ვითასაკი თაბის თავზედ დასადგმულად რველად მოხვეული ტილო.

თაფი სთამაშო კოჭის ზურგი.

თალარი დიდი ქვევრი საწინაღის მილთან. [ძირები.

თეგი გათიბული ბაღანის მსხვილი თემელიანი კეთილ-საიმედო.

თეო ცხვრის ბინის გარშემო ალაგი, სადაც ძაღლები დარაჯობენ.

თერხვი ძირელი ქარიშხალი.

თვალ-ბუცუცა

თვალის კვრა თვალი ეცა.

თვალის მოტყუილება მცირე ძილი, წაძინება.

თვალსაზრისი

თვალსაჩინო

თვალის ცემა თვალი ეცა, თვალი ჰკრეს.

თიბვისა სიმდერა, რომელსაც ამბობენ თიბვის დრეს.

თიქმა-თიქმა გაქცევ სულ დაკ-

თოლი თვალი. [ტლყამ.

თონთლე შემოუსვლელი, რბილი.

თორნე (ქვაბი) მღვიმე, გამონაკვეთი კლდეში.

თოფური აღავერდა.

თოქშ გახერდი, ვირს ეტყვიან.

თოხნისა სიმღერა, რომელსაც ამ-
ბობენ თოხნის დროს.

თრეულა ერთგვარი სიმღერაა.

თქეში გამდნარი თფული.

თხლის შეკამანდი მუავე შეკ-
თხორი [მანდი თხლისა.

თხრილობანი ძველი ნაშთების

თხუნელა [თხრა.

ი

იავნანა უმღერიათ წითელით ავად-
მყოფს.

იამინობა მშვიდობა, სიწყნარე.

იანი (წახვლა იანი)

იბნა გარეუნილი, ჭაკი.

იერი შეხედულობა [თონეში.

ითათა მიგრული გუნდის ჩავარდნა

იკუტნება მდიდრდება, სარჩის
იძენს.

ინწუბა წუმზე დორის ჩასაწოლი.

იქეშა დორი დამაკდა.

ილნალი ქალაქისავით სავაჭრო დაბა.

იჩეჩება იქექება, იშუშუნება.

კ

კაბდო ზატარა ნაჭერი მიწა.

კაკა ხილი.

კაკანა აკვანი.

კაკანათი ძუის მასე ჩიტების და-

კაპოეტი მწვანე ქვა. [საჭერი.

კარნახობა ДИКТОВКА.

კატა პირს მეცა სხატათ დავრჩი,
შეკვრთი.

კაჩო ბოძში შერჭმული ზალო ჩა-
მოსაკიდებლად.

კაცუნა ზატარა კაცი.

კახოსი გმირი, შვილი ქართლო-
სისა (ქართ ცხ. I, 19).

კბილის შეკვრა დამე კარეთ
დარჩენილი საქმელი ნადირ-
მა რომ არ წახდინოს სავარ-
ცხელს კბილებს შეუკრამენ და
შეულოცამენ.

კედარო ქვეყანა, მხარე.

კეკემალულა ბავშვების თამაშო-
ბა, ერთი თვალს ხეჭამს და
სხვები იმალებიან.

კენჩხო თავის სარქველი.

კენჭობა ხუთი კენჭით თამაშობა.

კერეტანა კერატი.

კეწ-კეწი ახალი, უხმარებელი.

კვლობაზედ წილადობაზედ, მი-
ხედულობაზედ.

კვანწი თამაშობა, ტეკვაობა.

კვანჭილა, კვანჭლ ანი კოჭლი.

კვეკვერა ზატარა კვერი.

კვეცო კვერცხი.

კვენესამე ჭირიძე. [ძარღვიანი.

კვრივი ჩასხმული კაცი, მხარ-

კიკა ლოყაზედ ხელის მოცატუნება.

კიკინი უურებთან ჩამოშვებული თმა.

კილი ჩენჩო.

კინწი მოსწყდა დაიძინა, დათვრა.

კირა ასფალტი.

კისკისი სიცილი ქალებისა წმინდა
კიჭი კბილი. [ხმით.

კლოჩები ტიტველა ბარკლები.
კნაწანი გაკვნიტა.

კობიკი ქალაქური ქამრის ბუშტი.

კოდა წყაროზედ დადგმული უძი-
რო კასრი.

კოთხუნჯი გონჯი, უხეირო.

კოკონაქია ჭიაკაკონობა.

კოკოტა რგვალი ნივთი.

კონჩინა ქალაღდის თამაშობა.

კოპიტი შავი ფული, ხის სახე-
კოპინო [ლიც არის.

კოჟანდარი ნახლარა შვილი.

კოჟრი, დაკოჟრება ხელებზედ
ბებერების ამოსვლა.

კოტა ШИПЬ.

კოტაკი ზატარა გონჯი.

კოტიობა იგივე ქართლული ლა-
ზარობა, კოტიობა მხოლოდ
ავღარში იცინა, რომ გამთი-
დაროს.

კოტიტი თითები მოკლე თითები.

კრასაული ღვინის სასმისი ბერ-
თათვის დღესასწაულებში.

კრივი მუშტით შეტაკება.

კროკო ზაფრანა.

კრუნჩხი გაცხავების შემდეგ ერ-
თად დახროებული თავთაუები.

კუმი ქაღს რომ წესიერად არ ექმ-
ნება ასო, ქაღაბიჭა.

კუმხალი ყურძნის მტევნის კლე-
ტოზედ გამოსხმულები.

კუნაპეტი ძალიან შავი, ბნელი ღამე.

კუნტულა ზატარა ჩურჩხელა.

კუპრიელი საქალამნე ძველი რუმ-
ბისა.

კურკამძვარა ჭანჭურის გვარია.

კუტალი ხის ლიტრა ლუღიანი.

კუტი ფლავი

კუძენი ყურძენი.

კუჭვანა შენახვა, დამაღვა.

კუხოსი გმირი, ძე ქართლელისა
(ქართ. ცხოვ. I, გვ. 19).

ლ

ლაბიკრი ბანის ზეით რამდენიმე
რიგი კედლისა გარშემო.

ლათაია ზღაპარი, არაკი.

ლამუნი, ელამუნება ტრეია-
ლაპრი მუნა. [ლეხა, ალერსი.

ლაჟუჟი ცოტათი მომუქა.

ლაკარტანა გათხელებული ადამი-
ანი, ჩამომხმარი.

ლართხა თხელი კაცი. [ზედ.

ლაფა ტკბილი დასასხმელი საჭმელ-
ლაფათა ლავაშის დასაკრავი ჩა-
ლით კავსილი ბალიში.

ლაქლაქი უბრალოდ ლაზარაკი,
გუბდობა.

ლახტობა ყველიერში ლახტით
თამაში. [ღება.

ლელეჩი როდესაც ცხელი გაცივ-
ლელევერდი მოქნილი სახრე.

ლიცლიცი ძალიან სამსე.

ლოდა დიდი ბაღია.

ლოდაკი მობცრო ბადია.
 ლოფლოფი უნაჭუჭო კვერცხი,
 რამელსაც ზოგჯერ დასდებს
 ხელმე ჟათამი.
 ლოღვნა ზარმაცად ჭამს.
 ლუტი უსახკარო, უქნელი.
 ლუყუარტი ღვინო მამბალი
 ლუყურტი [ღვინო.

მ

მაზალო კახტა, სსსამოვნო.
 მამაკალია წვრილი თეთრი ღო-
 ბიო, გრძელ-ზარკებიანი; ორ-
 ჯერ ისხამს.
 მანუელი ვაზის შესუელი წნელი.
 მარაგიანი თბილი ღამე.
 მარტია კაჭკაჭის ბარტყი.
 მარქაფა შოლტი ტყავი.
 მარქაფა ტივის ხეები, რამდე-
 ბიც მოფონებულადა აქვთ ტი-
 ვებს მობმული გვერდებზედ.
 მარქაფა შოლტი ტყავი (ზღაზ-
 რებში გვხვდება).
 მასტაკი მირონის მოხარშვისთვის
 ხმარობენ. [ველი.
 მარჩენელი შემსახველი, მზრუნ-
 მასმორი ლითონის მანგალი ცე-
 ცხლისათვის.
 მატანტალა მარტის მონაკები,
 უსაქმოდ მოსიარულე: მარტი
 — მატანტალა.
 მატყუა მატანკალი.

მაქნისი ვარჯისი. [გაყოლა.
 მაღალ ფარდებში დიდ-დიდის
 მაღია თვალთმაქცობის სწავლა.
 მაყრული საქარწილთ სიმღერას
 მაყრებისა. [ბული.
 მაშარაბი ხილის წვენი მოდულე-
 მაწიფრობა ყუათიანობა.
 მაჩანჩალა
 მაჭატელა ენა კაჭკა.
 მეღეური ფეტვის ათეული.
 მერტყვილი ქუსლი.
 მეტიჩარა არა მკითხე მიაბზე.
 მზგეფსი რადესაც ოთხშობათ-ზა-
 რასკებს ხსნილია (СПЛИШНЯ).
 მზეუჭვრიტა ლილიფარა, ნინოფი.
 მზის გადაწვერა მზის ჩასვლის
 მოახლოვება.
 მიატანა დაქწია. [მოკიდება
 მიზეზ-მიზეზ მიზეზიანობა, ჩა-
 მიზეზვა დაბუზულად სიარული.
 მიკიოტი შავი ფრინველია.
 მიკოსება მიგვრა, მიწებება.
 მიპრიანა შემეწია იღბაღმა.
 მისხის-მისხი შორეული ნათესავის
 ნათესავი.
 მაქვავება, არა მიაქვაფია რა —
 არა აქვს რა, მიაქვავე — მი-
 მიჩქმალვა მიმაღვა. [უბღე.
 მიჭყამალაყი კისერზედ გადაბრუ-
 ნება. [ფობა.
 მოარული გადამდები ავადმუ-
 მოგულული ღვინო უჭატოდ და-
 უენებული.

მოიდა მოვდა.
მოკვინტლა მოჯადოება.
მოკურცხლვა მოძურწვა, გაქცევა.
მოლეული შინაური ფრინველი რომ კვერცხის დებას დასტობს.
მოლი გაზაფხულის ზირველი მწვანე ბალახი [ტვლეზა*].
მოლოპრა ხის კანის გაძრობა, მომცვრევა რთვლის შემდეგ ვენახში შერჩენილი ურძის მოჟურვა [ძებნა].
მოლუშება მოდრუბლვა.
მოჩხირული წამოზდილი.
მოჩხრეკა თონისა თანეში ცეცხლის გაჩხრეკა.
მოცადი (საქონელი) — წვრილ-ფენი საშენებელი საქონელი.
მოცი შთის შავი მოცხარა.
მოძურწვა მოკურცხლვა, გაქცევა.
მოხმურული მოდრუბლული.
მოხრაჭული მოხრაკული.
მოჭტორიკი ჯანსაღი, საქონწინო.
მოჯარვა კარების მოხურვა.
მოჯარი ადიდებულ მდინ. რეს რომ მოაქვს მოგლეჯილი ხე.
მუმლი მუხასა ქართული სამხედრო მარშა.
მურაკი კვრინხხი.
მურვაყიანი ღვინო წმინდა ღვინო, გაუზავებელი.

მუშაკი მშრომელი.
მუწუწი რამეს სიუვარული: ღვინოსა, ქაღისა.
მუჭური ხუკუნება.
მცხეთოსი შვილი ქართულთა მათ-მთავრისა, აღმშენებელი მცხეთისა (ქ. ცხ. I, გვ. 19).
მძევალი ღაფა კვერცხი საბუდრისა.
მწერი ერთ გვარი თევზია.
მწიფობის თვე ღვინობის თვე.
მკად-პურა სიმინდის და პურის ფქვილის ნაცხობი.

6

ნავროტი საძოვარი ბალახი.
ნაირი ხვენ წინაზართა სახელი.
ნალფანა ძველი ნახშირა.
ნალფანა ცხენის ძველი ნაღისა-კან გაკეთებული ნალები ხარკამბეჩისთვის.
ნამქერი ქარისკან მიყრილი თოვლი.
ნამჯოზი ენის ძირი, რაც დარჩება მომეის შემდეგ.
ნანდობი მონდობილი.
ნანინა აგენის სიმღერა.
ნანოფირი მზუკუჭვრიტა, ნინოფი.
ნაპატვიარი წინათ გაზატვიებელი, სასუქ დაურილი.
ნაჟური რაც შეკლებულ წყალს გაუვანავს.
ნასმურტლი ცომის მოხელის შე-

*) გურიაში მოლოპრას ქათვის მოხდას ეძახიან რამე საგნის მოხარების დროს.

მდეგ ხელებიდან მოშორებულ
 ლი მიკრობილი ცაში.
ნატეხარი ჭურჭლის ნატეხი.
ნაღვაწ-ნადაგი ნაშრომი, შეძენი-
ნაყარ-ნუყარი ანარევი. [ლი.
ნაშე შლამი. [ხატი.
ნაწილოღანი ხატი ნაწილებისანი
ნაჭყაპურტები შინაგნეულების
 (ნაწილების) დაფრევიანება.
ნახალი დახალული.
ნება ხელა.
ნესტი სისველე სახლში.
ნუკბარი ახალი ხილი, სასიამოფ-
ნუნუ ღვინო. [ნა რამ.
ნწალი წყალი.

მ

ოდა მოჯამაგირის საწოლი ადგი-
 ლი ბოსეღში*.)
ოდორგელა ხეხე, გაუთლეელი,
 მოუხეშავი.
ოკრო-ბოკრო ოდრო-ბოდრო.
ოლი ორი. [ამბობენ.
ორი ყრა, სამი ყრა - ყვარზედ
ორკოპე გოგონის ხანარი.
ორმოლობა საბავშვო თამაშობა.
ორპირი გალობა ორ გუნდათ
 სიმღერა.
ორტოტად ორად შეკეტილი თო-
 კი, ქაშარი. [ტოტი.
ორყეყელი წყვილად წასული ორი

ორშიმო ეელიანი გოგრა, რამ-
 ლითაც საწინახლიდან ღვინოს
 იღებენ.
ორხელა უღლის გუთანი.
ოქოქა უღელი ხარით სამუშაო
 გუთანი.
ოქროსი ძე მცხეთისისა, მან
 აღაშენა ოძრე (ქარ. ცხოვ.
 I, გვ. 20).
ოხითა ტრამპარი.

პ

პანაგია მღვდელ-მთავრის გულზედ
 საკიდი ხატი.
პაპაპა! რა კარგია!
პაპუი თხელი თოფი. [უხილი.
პაყარნი ღვთი, გაქსეუბული, გარ-
პარასვეი შატისანთა ჯვართა ჭა-
 ერში გამოცხადება და სასწა-
 ულები (ქ.-ცხ. I, გვ. 169).
პარპაშობა დიდების მიბაძვა, ამ-
 შარტავნული ცხოვრება.
პარტალი თეთრი უურძენი დიდ
 მტევანა, ზევიდან ყანგისავით
 მოკიდებული აქვს.
პაჩი კაცნა.
პელაგონი, პელელო ზღვა.
პილი შირი.
პირის კითხვა გამოკითხვა, ში-
 რობის გაკება.
პირკატა მეცა სასტად დაფრნი.

*) იმერეთში და გურიაში ოდა კარგი საბატონო სახლია.

პირ - მუცელ - მიდგმული მალე დასაწოლი ქალი.

პირლნიოში უბაღია, ლაზარაკში თავდაუჭერელი.

პირშავი უბირული კაცი.

პოზანი საღი ხილი.

პოსლიკა თავ მოტყუებული.

პრაწა-პრუწი

უ

უამთა მკვრეტი დროსა და გარემოების მიმხედველი.

უვალმატი სხვა და სხვა ბაღასი არეუოქო ცუდი ღვინო. [ული.

ურუუ დაბუეებული ასო.

ურიამული

უუუვა ულეტა.

რ

რათა ხანია რამდენი ხანია.

რამე-რუმე სხვა და სხვა ნივთები, ამბები.

რევმა ნაკადული, ხილთი.

რთვლისა სიმდერა უურძნის მოკრეფის დროს.

რიკი ორკაზიანი, რომეფსაც ცხენს უკეთებენ, რომ ნახირში არ ირბინოს.

რისხება, დარისხება დესესწაულის წინა საღამოს ზარის ჩამორეკა, რომ უქმე არ გასტეხან.

როდინი და მისი როკი

როჭიკი ჯამაგირი, სასუიდელი.

რუბი თექესმეტი ფარა.

რუხ-რუხი ღორის დრუტენი.

რჩილი წნელის ზატარა რგელი.

რცხალი დასვენებული მიწა.

ს

საავათო გადადებული სარჩო თავის მოსარჩენათ, საუბედურდელი.

საბედო ბედისგან მონიჭებული. საგერისთო ზედაშე, შენახული გერისთობისთვის.

საგერო ზედაშე გერის დესესწაულისთვის.

სადაგი დღე უბრალე დღე.

სადევარი სათეფზათ დაწვეტილი ტოტის სიგრძე.

საზუზარი ფაქიზად სახმარი.

საზახვე საღაც სცხორებენ თავნი, თავნი (ბორუხ).

სათული ზატარა ცული, ნაჯანი.

სათხრილაფი უორის გარეთ დატოებული მიწა უორის შესაკეთებლად.

საკოკე სახედარზედ გადაკიდული სამ კაზიანი ხისა, რომელებშიაც კაკებსა სდგამენ.

საკუარლილიანები — ხევსურები უწოდებენ რუსებს.

სალაფავი ოთხფენთათვის საჭმელი წყალში გახსნილ სიმინდის ფქვილისა.

სალხინო მუხლი ორსულ ქალს

29418

დალცაძენ ხელმე: „დმერთ-
 მა საღხინო მუხლი მოგაურე-
 ვინასა“.

სამერცხლე უავარზედ გასასვლე-
 ლი კარები.

სამკედრო კვდრის სამარხი იუული.

სამღვთო ამქრები გადაინდიან ხო-
 ლმე და სოფლად გლეხებიც.

სანა აღშენებული.

სანაურე საჯდომი, ნაწული.

სარისტა მოხერხება, გამჭრინასო-
 ბა, გამოცდილება.

სარმა ფეხის გამოკვრა ჭიდაობაში.

სარკისობა სარკის წმ. გიორგობა.

სასტი ბრძანება.

სასულე სარკმელი, ფორტოჩკა.

სასუსნავი შესაჭმელი რამ, უფ-
 რთ ტებილეული.

სატალახო წასვლის დროს რამ
 დვინოს დააღვევინებენ სტუ-
 მარს.

საშიობო ზედაშე, შენახული შიოს
 დღესასწაულისთვის.

საყენებელი სოფლები, რომლებ-
 საც ღერძი უჭირანთ.

საცივი წყარო.

საცივი მუავე წვნით შემზადებუ-
 ლი საჭმელი (ფრინველი).

საწიფელო ცოტ-ცოტა საფეკავის

სახლიკაცი [დაფეკა.

საჯოხე ხბო ან ძროხა, რომელ-
 საც აძლევენ საქონლის მო-
 ზიარეს სახუქრად.

სიავი ტაშტი, თასი.

სიბანი მარჯვენა ბეჭი ცხვრისა ორი
 წიბოთი ჯ თირკმელებით, რა-
 მელსაც მღოცავნი მდვდელს
სიმბოლო ნიშანი. [აძლევენ.

სინაგოგა ებრაელთა საღოცავი.

სირი რიგი.

სირონი სამანი.

სირსიტი ქუდის ქვეშ დასახური.

სირჩა გაძეგება.

სისხამ დილით რიურაყხედ.

სიყრმის შვილი უფროსი ვაჟი,
 შირველი შვილი, თავანკარა.

სიცვილი სირცხვილი.

სკნირიანი მუსტოფი. [ჭამა.

სლაფვა ოთხფეხისგან სალაფავის

სუბათ სუმბუქად ჭამა ახალ გას-
 სნილებაზედ.

სუზანი ლურჯი სუფრა.

სუნდური დობე-ეორეში დატოე-
 ბული სარწყავი წელის გასა-

სუფრული სიმღერაა. [ვალი.

სუხსური დიდი იხვი.

სხვენი გადახურული ბანი.

სხირტლი ნერვის სარის ახასხეპი.

ტ

ტაატი ბავშვების ფეხის ადგმა, ზა-
 რმაცად ფეხის გადადგმა.

ტაბლა მიცვალებულთა მოსახსენე-
 ბლად მომზადებული.

ტავარნა ურმის თვალზედ მიკრ-
 ბილი ტაფანი.

ტანტალო ბურთაობაში გაქცევა.
 ტამაზლუხი საშენებელი საქონელი.
 ტანტრა დასადგმელი ოთხ ფეხია-ტაპტაპა შეუგნებელი მოუხეშავი.
 ტაპ-ტაპ დედალს ეტყვიან და ჩატარაკუჭა შეტინარა. [ჯდება.
 ტარიგი სეფისკვერიდან ამოჭრილი კრავი.
 ტატანი, დაუტატანი
 ტაფამწვარი კრობკვერცხი.
 ტერეფა სნეული საკლავი ურეობი.
 ტინგიცი ჭკუა ნაკლები, ხეხრე.
 ტკრიაცი სიცილი.
 ტლო ხელმარტო ბიჭი.
 ტლოკები ტიტველს ბარძაყები.
 ტლუკი ფინთი, სუჯელი.
 ტოლუმბაში თამადა. [ლი.
 ტოპვა წყალში ან ტაფასში სიარუტორვა, დატორვა—დაწინგდა.
 ტორიკაობა
 ტორლიალი ადევნება.
 ტრახკანა ბატის ფთისგან გაკეთებული საბავშვო თოფი.
 ტრუბუცა ცუდლუტი, გაქნილი.
 ტუკი სამ კვირტზედ გასხლული ვაზი.
 ტყუპა ერთგვარი ჭანჭური, რომელიც მიტყუებულ ხილს ისტყუჭი ქაღის ასო. [ხამს.

უ

უიმე?! ვაიმე?!
 უკინე, მიკინა, უკბინე, მიკბინა.
 უმარტისოდ უდროთ დამაკებული საქონელი.
 უმრკველი საკვერპელი.
 უნიათო უმოსაზრო, ძალა გამოლეული.
 უჟმაჟური*)
 ურდუმი საევავე.
 ურმანი დაბურული ჯ გაუვალი ტყე.
 ურმული სიმღერა.
 უსანათო დარბ-დატაკი.
 უსანეთობა**)
 უსუფი ძმას ზღაპრული გმირის უარამანისა.
 უტნალარი ერთგვარი ცურაობა.
 უფლოხი ძე მცხეთოსისა, რომელმან აღაშენა უფლის ციხე და ურბნისი (ქ.-ცხ. I, გვ. 20).
 უღელა ოცი დღის ნახნავი გაზაფხულისა.
 უღრანი ხშირი, გაუვალი ტყე.
 უჩინმაჩინის ქული — ქული, რომელიც უჩინარადა მხდის კაცს.
 უჩმახი
 უჩმაჩური უხეირო კაცი.
 უძლები ორსული.
 უჯიათი ჯიბრი

*) ავი სული, რომელიც კაცს ახრებს ძილში. რედ.

**) უსანეთის ეკლესიის დღეობა გორის მაზრაში, მეჯვრის-ხევის მანლობლად. რედ.

ფ

ფაათუ დაიკარგა. [ლალდი.
 ფათა კონჩინას თამაშობაში 26 ქა-
 ფალანგის კარები ზატარა კარე-
 ბი ალყაფის კარებში, ან მის
 გვერდზედ.
 ფანფალაკი — რაზედაც ღირდი-
 ტია გუთნისა.
 ფანქარი კაღმის ტარი.
 ფარა-ფარა დაგლეჯილი ტანსაც-
 ფართი-ფურთი [შელი.
 ფაუხა კოჭლი.
 ფაშრდება პური მაღე ხმება.
 ფაჩუჩი ნიშანი, რომელსაც შეაბა-
 მენ ხალხე შინაურ ფრინველს.
 ფაჩუჩი ბავშვის ფეხსაცმელი რბი-
 ფაცი ხელი. [ლი ტყავისა.
 ფაცი თხლად დაწნული ღობე, ანუ
 შეიქარა აბობა. [საბძელი.
 ფეტვის მკადი ფეტვის ფქვი-
 ლისგან გამოცხობილი წი-
 თელ მჭადა.
 ფეფები ფეხები.
 ფეხზედ მოხდა, მოვიხადე —
 ავადმოფობის ატანა ფეხზედ.
 ფენაკრეფით უხმაურათ სიარუ-
 ფეხუცვლელად*) [ლი.
 ფთილა ბამბის დახვევა თითის
 ტარზედ სამკითხათ.
 ფიფია ლობიო, წვნიანი საჭმელი.
 ფილთა-ქვა

ფისო კატა.
 ფიფინა დაირის საუღარუნებელი.
 ფიჭა
 ფლანი ესა და ეს.
 ფოლორცი ზატარა ჩავარდნილი
 ადგილი.
 ფოლოცი ქალი სუმბუქი ყაფა-
 ქტევის ქალი.
 ფრანი ფრიალა, ჭკერში აშვებული
 ოთხკუთხი ქალაღი, რომელ-
 ფრე წყარო. [საც კუდი აბია.
 ფსონი აუფვანელი სათამაშო ქა-
 ლაღები, რომლებიც დამრი-
 ფსტა [გებელს დაჩხება.
 ფუა ხაშხაში.
 ფურჩი ნაკლეუფვანება.
 ფსტლობა სიმინდის ტარების
 მამტვრევა.
 ფუფალა უფალი, ღმერთი.
 ფუფუა ტკივილი, ნატკენი.
 ფუჩეჩა სიმინდის მამყვან ხაღხს
 უწოდებენ.
 ფუჩინა ხბო, ძრახა.
 ფქილი უვაჯილის მტვერი.
 ფშენეტი ზარაშკაი.
 ფხოჭნა ხელით ან ფეცხით მ-
 ფხოჭვა დედამიწისა.

ძ

ქალადო უსათვანდო დამუქმანდი.
 ქალღველი ქართველი.

*) დაუძვრელად ადგილიდან.

რედ.

ქანქური ტყუილ უბრალოდ ტანის რხევა.

ქარატა ჭიქის კრიალოსანი.

ქარაშოტი დიდი ქარი, ქარიშხალი.

ქარბუქი ქარი თოვლით.

ქართლოსი მამათ-მთავარი ქართველთა, რომლის საფლავს ქ. ანძაში თაყვანსა სცემდნენ ქართველნი (ქართ. ცხ. I, გვ. 19).

ქარი დიდი აქვს ათას თუმანს.

ქასური გაჭკრა ღაქუცობა დაუწყო, თავი მოქონა.

ქაფიანი ორნახადი არაყი.

ქაში ფეტვის ფაფა რძით.

ქვახარშია ძუნწი.

ქაჯან! - ქალური აღერსი.

ქილი მონასტრის განყოფილება (სკიტი).

ქინდვრა თავს ჭქინდრამს.

ქობინო სარეცხის სატყეველა.

ქონგური გაჯანის ანუ კაშკების წვეტიანი კბილები.

ქუბი გასუქებული ღორი.

ქულკანა სიმინდის მჭადი.

ქურდ ბაცაცა წვრილი ნივთების მზარავი.

ქუქა—დედას ეტყვიან და ჩაჯდება.

ქუქი, ჩაქუქდა ჩაჯდა.

ქუცუნა გოჭი.

ქუტუნნი ბერვა.

ლ

ლადვრა ეელის გამოჭრა, დაკვლა.

ლალა-ლულა ეკლიან-ქვიანი ადგილი.

ლდინი, ლდინამდის ჩაჭყვა

ლენძელა ფესვებ ტკბილი მცენარეა და სჭამენ.

ლვიტიკელა (იმერლებს უძახიან).

ლნავილი უხეირო სიმღერა, ღაზარაკი.

ლრიანცელი

ლუნწი წუწურაქი, კრიყანგი.

ლურლუტი გულჩათხრობილი კაცი, ქვეშ-ქვეშ.

ლჯოლი გვერძე გასდილი კბილი.

ყ

ყაბაზი მეზურე.

ყაბათ განზე, ხაჯათად, ფართოდ.

ყადიმი ნიადაგი მიწისა, მაკარი მიწა.

ყავრული ყავრის სახურავი.

ყავ-ყავი კაცი მუვირადა, უბალია, მოდავიდარაბე.

ყათარი რამდენიმე კვალი გადარგული მცენარეებისა.

ყაიდა, ამ ყაიდაზედ ამ გვარად, ესრეთ.

ყაირი საქანლის ხალების გაცვეთილი ლურსმების გამოცვლა.

ყალია ღორის ხორცის წუნის ჩინირთმა.

ყალბანი გარემოცვა მტრის სი-
ყამა ხანჯალი. [მაგრისა.

ყაბუაპი ყვითელი თრინველია, თუ
ზირ-გამოურეცხელი კაცი და-
სძლია, ზირი აუფრთხედება.

ყარამანი ზღაპრული გმირის სა-
სელია.

ყარყანი წყლის ანუ ღვინის მა-
ღალ ექვდიანი ჭურჭელი.

ყასავათი ყაირათი.

ყათანი

ყაყიტა

ყეყე ყეყე, აბოკტი.

ყვანა ჭინთვა.

ყვანალია ყვავის ბარტყა

ყიალი უთავბოლოდ სიარული.

ყიფი რბილი, დუნე.

ყინწი მოსწყდა ძალა გამოუღია.

ყიყლიყო მამლის ყივილი.

ყლაჭანი დაუღუჭავად გადაუღაზა.

ყმებოდა იუეუებოდა.

ყმენდა დიდი ლუკუმების ჩქარ-ჩქა-
რს უღაზა.

ყორღანი სამანი.

ყორყი მსხვილი კენჭები.

ყოყორი

ყორი მოჭიდავე ცხვარი.

ყრა ორი ურა, სამი ურა ყავარი.

ყრუჩუნა ყრუ.

ყურთაგლეჯა თამაშობა ბავშვე-

ყურთუკი გერმა. [ბისა.

ყურყურა თავის საკბილო, ადვი-
ლად მოსატყუებელი.

ყუჩი სისუსხე (ზამთარს ყუჩი მო-
სტყდა).

ყურწავდებული დაუღუჭარი.

უ

უავი ორშაბათი დიდმარხვის
ზირველი კვირის ორშაბათი.

უავ-კაკალა—ამ მცენარის საყო-
ფი საოფლეს წამალია.

უავლეგი მხიარული სიმღერაა.

უავტრუხა შავგურემანი, შავი.

უაითანი ეშმაკი.

უალთა რკინის სამარგლი ბოსტ-
ნისა.

უარი ამდლებული მიწა ბოსტან-
ში, რომელზედაც რაგზედ
გადარგულია მცენარეები.

უეგებება დახვედრა.

უევსვათ წითელ-წითელი—ცი-
ციანთ სიმღერაა.

უეთოხვლა შეჭმა, გადაყლაზვა.

უეკაზმვა ღობიოს შენელება.

უემობერვა მუცლისა საჭმლი-
საგან.

უემორაგული შემოღობილი, შე-
მოზღუდული.

უემოხლა ორი ნივთის ერთმა-
ნეთზედ მირტყმა.

უენავარი მძიმე გამწევი საქონელი.

უეოკება

უერეკილი ჭკუასზედ შეშლილი.

უერწყული ფლავი

უექსუება შეღეფა.

შეშუტი უფულ გვარი გასასყიდი საქონლის გამოუყულობა.

შეჩურთვა ძალით შედება, დაცობა.

შეჭანა შესჭამა.

შიავი წერტილებით მონახულობა.

შიგ გაწირვა თესლის ჩადგრა საშვილდოსნობაში.

შიშლო შიშველ-ტიტველი.

შლაპანი

შლეგიანი თავ-განწირული.

შოლტი ტყავი საქალამნეებათ დაჭრილი გძლად ტყავი.

შუაგი ხეივანი.

შშ! გაჩერდი ცხენს ეტევიან, შეშნივი წელის საქანი. [დექ.]

შნიშნიპი შიშინი.

ჩ

ჩაბასილება თავში ჩართემა.

ჩაბახური წელის საქანელი.

ჩაბურიება ტირილისგან ბავშვი რომ ვეღარ ამოიხუნთქავს.

ჩაილურის წყალი — ჩაილური სოფელის და მშვენიერი წყარო აქვს.

ჩაკენჭვა ამბის მიტანა.

ჩაკვდომა გაჯდომა ღაქისა, გადაკიდება.

ჩაკვლა მწოლიარეს მკვლა.

ჩაკოკლოზინება ჩაგემრიელება.

ჩალფაჩუნა უხეირო, მოუხერხებელი, დანაგრული.

ჩამუმლვა ჩაფერულა.

ჩატიტვა დაწვევლა.

ჩაცეცხლვა გადაკვრა.

ჩაწიკწიკება წიკწიკით წერა.

ჩახუნა კოჭლი.

ჩახსაკრავი ზაჭიჭებზედ შემოსაჭირები ჩაფარიში.

ჩერო ჩრდილი, ხის ქვეშ.

ჩეჩქი მოჭრილი სიმინდის ძირი.

ჩიკრიკელა ზატარა კაცი.

ჩილიკაჯოხობა ჯახითა და ჩილიკით თამაში.

ჩინალე გენაცვალე, თავშემოკუნვიე. [ში.]

ჩიუი-პიუები ფაშვის ნაჭრები ხაშ-

ჩიტი ახალ გავლბოულ ხურხულას ღვეთაი (წვეთი) რომ ჩამავადება ხალმე.

ჩიტის პური მტენარეა.

ჩიტიაფობა ეუელიერში ფათას წასტებენ ხაფოტებზედ და ჩიტებს დაუდგამენ.

ჩიჩქვი ხორცი ნორჩი საქონლის ხორცი, რომელიც მალე იხარშება.

ჩიხოლა გძელი დაბამული ახალუნი დედაკაცებისა.

ჩიხორა იუზგა. [ბული.]

ჩილუტი დაფუეებოული, დასუსტე-

ჩიოკინა ზატარა ჩინარი.

ჩიოლოთი მოდუნებოული.

ჩიოლხი გაცხავების შემდეგ ცხავში დარჩენილი გაულეწავი თავთავები.

ჩორთის ჩამოგდება უთანხმოე-
ბის, მტრობის ჩამოგდება.

ჩორუმცა წუგვლას.

ჩორჩოტინა წნეის ზატარა რგო-
ჩოფურა ნაუგაფილარი. [ლი.

ჩოქელა სიმინდი დაბალი სი-
მინდი.

ჩოქშ გაჩედი. ვირს ეტევიან.

ჩუკუნება ОНАНИЗМЪ.

ჩუმა ქვაბი ჩუმათ არეის გამ-
სახდედი ქვაბი.

ჩურგენ თამაშობაში კოჭების მ-
ტაცება.

ჩური თაშს და ეინუეს რამ მი-
ყრის ერთად.

ჩქეფი გამდნარი თოფლი.

ჩხა მოჭრილი ტოტი ვაზისა ბევრ
მტეფნიანი.

ჩხა ნაჯახის ჩამოსაკიდები გუთან-
ზედ.

ჩხინკელა ღორის განავალი.

ც

ცანგალა გოგონა სათამაშო სი-
მღერა.

ცაცუნი ხელებით ფათური, შე-
ხება.

ცახი ცოცხი ან ფიჩხი, რაზედაც
აბრეშუმის ჭია ზარკებს აბამს.

ცია, ციცია ცეცხლი.

ციკი დედის ასოს გამომუკერილი
ნაწილი.

ციმციმათ ფთხილად აწევს სავნისა.

ცირა გასათხავარი ქალი.

ცისმარე დღე უფუელ დღე.

ციციური გარეული ქათამი.

ცორინე — მადით, მოგროვდით.
ავანგალაში ხმარობენ.

ცრემლვა გაზაფხულზედ გასს-
ლულ ვაზს რამ ცრემლი ჩა-
მოსდის.

ცრუპენტელა სიცრუის მთქმე-
ლი, მკვეხარა.

ცუგო ძაღლი.

ცუგრუმელა ზატარა ტანის მა-
რილიანი ქალი.

ცუცნა-კუკნა ზატარა.

ცხონდა გარდაიცვალა.

ცხრა ძველი თვლა: ერთი ცხრა,
ორი ცხრა და სხვ.

ძ

ძან ძალიან, ძლიერ.

ძანჯაყი ავღრიანობა გაზაფხულ-
შემოდგომასზედ.

ძალთი ოდენა მრავალი.

ძგიდე სართული.

ძელქვა ხეა (შექმ. თ. 30, მ. 37).

ძერაობა საბავშვო თამაშობას.

ძირკვი ხის ფესვები.

ძიძგილი ქათმების ჩხუბი.

ძიძგი-ძიძგი ქათმების წაქეზება
ჩხუბის დროს.

ძიძიბები წვრილი მუწუკები, აბუ-
რცულები.

წ

წ—ამ ხმას ბავშვები ჩაუტავენ სიტუვის ეგვლა მარცვლის შემდეგ წინა ხმოვანი ასოს მიმატებით: შეწენწა (შენა), ქუწუღიწი (ქუდი), აწაბწაწაწა (აბანა) და სხვ. კაწანკეწელიწი (კანკელი); თუ სიტუვა უხმო ასოზედ ბოლოვდება, მაშინ ის უხმო ასოც მიემატება, მაგ. მიწიუწაწარწაწარ = მიუწარწარ; მწწოწაწალ = მწაწალ; შეწენწათწან = შეწათან; აწარწიწილ = არწილ; თრწი უხმო ემატება: ვაწასტაწანგ = ვასტანგ.

წაგზება დაკლებს, წაკლებს.
 წაკულაკი მწვანე ნუში.
 წალიკა ბაღანია, თუ დაჩეხკვილი დაიღო ფეხზედ, კანს აბურცებს.
 წამგზავრება კამგზავრება.
 წანაშვა, წანაშული წალამვა, წალამული.
 წანდილი ხარბლის შექამანდი.
 წაპწა ეურომის კურკები.
 წაწლობა ფშავლებში ქალ-ვაჟების ტრფიალი.
 წელა გამომწვარი შირიმის ქვა, რომლითაც ეკვლეისის განიერი თაღები გადაჭყამთ.
 წეროს თოვლი უკანასკნელი თოვლი წერეთის მოსვლის წინათ.

წვერი ღვინისა ზირს რამ შუხხამს.
 წვრეტა, გამოწრუტა წია, წიაწია წიწილა.
 წიალი თრევა, ტარება.
 წითელი პარასკები ვნების კვირის ზარასკები.
 წინამო მაწაკი კაგები, ფასადი.
 წიოწობა ვინც თამაშობს წაგებს იმას სირბილით ამოუსუნთქებლივ ათქმევენებს ოწიო და ვიწიოწო.
 წიპრანა ზატარა ჩიტია.
 წკაპანი
 წოპწოპა წვეტისი.
 წოწიალი უთავბოლოთ სიარული.
 წოწოქა ჭრინტელი.
 წმახვნა გლეხს, თავს ვლება, ტრფიალებს.
 წრუბელა ურმის უბეს აკრავს ღერძთან.
 წრუტვა, გამოწრუტა, გამოწრუტვა ძირამდის დაღევა.
 წუწიანი თვალ-ცრემლიანი.
 წუწურაქი კრიუანგი, ლუნწი.

ჭ

ჭადა თხილის ევაგალი.
 ჭანჭლები ევკრები.
 ჭანა-ჭუხი
 ჭრაჭაჭრუჭი
 ჭერები
 ჭი თანხმობა, ზოგჯერ იხმარება

კითხვაში: შენი ქალი მივა ჭი
საყდარზე?

კინქა*) ავი, მავნი, ალი. [კპ.
კიკინა მამბეზრებელი მოლაზარა-
კრიანტელა ტეკელის წუსგან და
მწვანელებისგან გაკეთებული
მუკე წვინანი.

კრიხვი მართვე შინაურთა ფრინ-
ველთა მოვარიებული.

ჭუკი ინდაურის წიწილა.

ჭუკჭუკი დაბალის ხმით საუბარი

ქულვა ფსმა.

ჭუჭუნა საქანლის ჭირი.

ჭყუტა უხეირო, მუკე ხილი.

ხ

ხაბაკი ბარგი. [ხხვით.

ხაფიწი ფეჭვილის ფაფა ქანით და
ხათა ხათაბაღა, განსაცდელი.

ხაკა ფხვნილი ხახშირი, ხახშირის
ნაკავი.

ხალთა ტომარა გუდის**).

ხაო საქანლის ავადმყოფობა, რა-
მელიც ზიწში ეკლებსავით
გამაყრის.

ხარალი ხის ქერქი, რომლითაც
ვაფს ახვევენ.

ხარჩო მუკე წვინანი ხორცისა ანუ
ფრინველისა ღამით.

ხასხასი

ხაშალი ხე გულ დამზალი ხე.

ხაჭილა ჭრელი ტანსაცმელი.

ხევა ხეში მიმდინარე წყალი, ხე-
ვის მდინარე.

ხელად აზ წამს, ეხლავე.

ხელკუდი გუთნის ნაწილი, რა-
მელზედაც ხელი უვლიათ.

ხელის მიწვდენა შემწეობის მი-
ცემა.

ხენჭოფო კიბოს მაკარი ზურგი
ანუ კანი.

ხებრე გაუთლელი, უჭკუო.

ხეტიალი უთავბაღად სიარული.

ხეში, ხეშის სარტყელი ტი-
ლას სარტყელი.

ხვართქლა ბალახია თეთრ ევაფი-
ლებიანი.

ხვიანდაგი წვრილად დახეული
თხელი ტყავი, ტყავის ძიფი.

ხვრეპა хлещать

ხვრიშა მსხვილად დაფქული მა-
რილი.

ხითხითი სიცილი.

ხირია ურია, გღია.

*) გურულათ კინკა. რედ.

**) გურიაში ხალთა ბეწვიანი ტყავის არის, წინეთ ავდარში კა-
ჟიან თოფს ჩამოაცმიდენ ჩახმახისკენ, კარგს დარში უკან ჩამოიკიდებდენ
გურულს ტანისამოსზე კუდივით. ეხლა ხალთას აღარ ატარებენ, მაგრამ
ხშირათ იტყვიან: ხელი ხალთას! ესე იგი არ გაბედო და არ შეეხო ჩემს
ხალთას, ჩემს საგანს, ჩემს ნივთს, ჩემს პირადობას, რედ.

ხისტაკი ირბი ჩაგდებული ნაჭერი.

ხიჩატელს არა აბია რა ხილს არა ახსია, უხილობს.

ხიჩი-ხიჩი ეელის გამოჭრა, დაკვლა.

ხიწიწი დუმის და ღორის სისუქნის გამოღობის შემდეგ დარჩენილი ნახრაკები.

ხიხია ფინთი, განავალი.

ხოკერი *) ბაღმწარას ქერქისგან გაკეთებული სახილე.

ხორსი ჩახმხის მოსაშლედი.

ხოტბო ნაკავ ნარევი (ხარჯიანი) ხორბალი.

ხოჭიჭი — რაზედაც ბავშვს დააწვევენ სასამ აკვანში ჩააწვევენ.

ხრწილი

ხუობა უცხოობა, წყენა.

ხურგი გრძელა გამოყრილი სარისა.

ხუსტარი წერილი.

ხუსხუსი მცირე სირბილი, მოკლე ნაბიჯით. [ჩანდა.

ხუშტარა (თუ ხუსტარა?) ზატარა

ხუხულა ზატარა ქახი.

ჯ

ჯაათი ჯიბრი.

ჯავახოსი ქე მცხეთოს გმირის (ქ.-ცხ. I, გვ. 20).

ჯალლი ცხავში დარჩენილი გაუღეწავი თავ-თავები.

ფამფილა რკას ბუდე.

ჯანლი ხისლი.

ჯარფუზანა მხიარულობა, აინუნ-ში არაფრის ჩაგდება.

ჯაურა ზატარა ძირი თიფა.

ჯაქი შამანი.

ჯაყვა ზატარა დასა.

ჯეელი ახალგაზდა.

ჯიდა ხიშტი, შუბი თოფისა.

ჯიკა ახალი ეგელის ფაფა.

ჯირკუტანა კუნძი, დაბალი და სქელი კაცი.

ჯიქა ძალიან დაქანებული დაღმარ-ჯიქი ცური. [თი.

ჯლოყინი ჯლოყინით კითხვა, ლა-ზარაკი.

ჯორცხენა კერძო ვირი.

ჯოჩი ჯახი.

ჯუგამი მუნათი, ეგედრება.

ჯუკუტი, კუტი-კუტი — კრუხს უძახიან ხოლმე.

ჯურდანი ქისა ფულის შესახა.

ჯუჯულა ქათამი.

ჰ

ჰაი-ჰარად საჩქაროდ, როგორმე.

ჰამ — გიკბენ, გიკინამ.

ჰამრობა путешествие по мы-ჰოოდე დას. [тарствамъ.

ჰოპუნა შკის სიმღერა.

ჰოროველა გუთნის სიმღერა.

*) გურულათ ხოკერა, ხოკერაჲ.

TIPO-LITOGRAFIA REBESCHINI
DI TURATI E C.
OFFICINA CARTE VALORI
MILANO

413
5 545

" dzira kutadziwa "
J. II. 1911-19135